

Parts Manual
Catalogo Parti Ricambi
Manuel des Pièces de Rechange
Ersatzteilkatalog
Manual de Repuestos

C1.0-1.3
V30XMU

HYSTER

CLICK HERE TO **DOWNLOAD** THE COMPLETE MANUAL

- Thank you very much for reading the preview of the manual.
- You can download the complete manual from: www.heydownloads.com by clicking the link below



- Please note: If there is no response to CLICKING the link, please download this PDF first and then click on it.

CLICK HERE TO **DOWNLOAD** THE COMPLETE MANUAL

DESCRIPTION / DESCRIZIONE / DESIGNATION / BENENNUNG / DENOMINACIONES	PAGE NO.
GENERAL TRUCK / CARRELLO GENERALE / CHARIOT GÉNÉRAL / STAPLER-ALGEMEINE / CARRETILLA GENERAL (FIGURE 1)	12-13
SAFETY DEVICES / DISPOSITIVI DI SICUREZZA / DISPOSITIFS DE SÉCURITÉ / SCHUTZVORRICHTUNGER / DISPOSITIVO DE SEGURIDAD CARRER (FIGURE 2)	14-17
LABELS C1.0-C1.3 / TARGHETTE E ADESIVI C1.0-C1.3 / AUTOCOLLANTS DE SIGNALISATION C1.0-C1.3 / SELBSTKLEBESCHILDER C1.0-C1.3 / TARJETAS ADHESIVAS C1.0-C1.3 (FIGURE 3)	18-19
LABELS V30XMU / TARGHETTE E ADESIVI V30XMU / AUTOCOLLANTS DE SIGNALISATION V30XMU / SELBSTKLEBESCHILDER V30XMU / TARJETAS ADHESIVAS V30XMU (FIGURE 4)	20-21

REF.	PART NO.	Q.TY	DESCRIPTION	DESCRIZIONE	DESIGNATION	BENENNUNG	DENOMINACIONES
1	1494264	1	Kit - logo Hyster adhesives	Kit - adesivi logo Hyster	Kit autocollants Hyster	Satz Abz-bild Hyster	Kit adhesivos Hyster
2	1494162	1	Kit - adhesives	Kit - adesivi	Kit autocollants	Satz Abz-bild	Kit adhesivos
3	1345809	AR	Paint-Yellow Spray Can	Bombola spray giallo	Bombe atomiseur jaune	Spritzflasche Gelb	Bombona spray amarillo
4	0389687	1	Name plate cover	Protezione	Protection	Schutz	Protección
5	0325958	1	Plate	Targhetta	Plaque	Schild	Chapita

From serial N° / *Da matr. /*
 Du matr. / *Ab. seriennummer /*
 Desde la matr. :

Until serial N° / *Fino a matr. /*
 Jusq' matr. / *Bis zur serien-Nr. /*
 Hasta la matr. :

With the exception of /
Ad esclusione di / À l'exclusion de
/ Mit ausnahme von / Excepto :

Including / *Compreso / Avec /*
Einschließlich / Con :

A463T01615Y

REF.	PART NO.	Q.TY	DESCRIPTION	DESCRIZIONE	DESIGNATION	BENENNUNG	DENOMINACIONES
37	2302437	1	Roller bearing	Cuscinetto conico	Roulement conique	Konisches Lager	Cojinete cónico
38	0318707	1	Plug	Tappo	Bouchon	Stopfen	Tapón
39	0296013	5	Screw	Vite	Vis	Schraube	Tomillo
40	2798119	1	Electromagnetic brake ass'y	Ass. freno elettromagnetico	Ens. frein électromagnetique	Satz elektromagnetische	Grupo freno electromagnético
41	0368446	1	Top cover	Coperchio superiore	Couvercle	Deckel	Tapa
42	0380719	1	Breather valve	Sfiato	Supirail	Entlüfterrohr	Respiradero
43	2799149	1	Polyurethane tire	Anello in vulkollan	Bague en adoprène	Adiprenring	Anillo de adipreno
44	0296022	2	Screw	Vite	Vis	Schraube	Tomillo
45	0320157	4	Washer	Rondella	Rondelle	Unterlegscheibe	Arandela
46	0239503	2	Nut	Dado	Ecrou	Mutter	Tuerca
47	0296217	2	Screw	Vite	Vis	Schraube	Tomillo
48	0296011	6	Screw	Vite	Vis	Schraube	Tomillo
49	0292681	6	Lock washer	Rosetta elastica	Rondelle souple	Federring	Arandela elastica
50	0292533	6	Screw	Vite	Vis	Schraube	Tomillo

From serial N° / Da matr. /
Du matr. / Ab. seriennummer /
Desde la matr. :

Until serial N° / Fino a matr. /
Jusq' matr. / Bis zur serien-Nr. /
Hasta la matr. :

With the exception of /
Ad esclusione di / À l'exclusion de
/ Mit ausnahme von / Excepto :

Including / Compreso / Avec /
Einschließlich / Con :

A463T01615Y

**STEERING MOTOR-POTENTIOMETER
GRUPPO MOTORE STERZO-POTENZIOMETRO
GROUPE MOTEUR DIRECTION-POTENTIOMETER
EINHEIT MOTOR LENKUNG-POTENTIOMETER
GRUPO MOTOR DIRECCIÓN-POTENCIOMETRO**

FIGURE 8

REF.	PART NO.	Q.TY	DESCRIPTION	DESCRIZIONE	DESIGNATION	BENENNUNG	DENOMINACIONES
1	2784115	1	Electric steering motor ass'y	Ass. motore sterzo elettrico	Ens. moteur direction électrique	Elektromotor Lenkung	Grupo motor manubrio eléctrico
★ 1	2785173	1	Electric steering motor ass'y (for ULEE version)	Ass. motore sterzo elettrico	Ens. moteur direction électrique	Elektromotor Lenkung	Grupo motor manubrio eléctrico
2	2797311	1	Support	Supporto	Support	Socket	Soporte
3	2780474	1	Chain ass'y	Ass. catena	Ens. chaine	Satz-Kette	Grupo cadena
4	2797185	1	Pinion	Pignone motore	Pignon moteur	Ritzel	Piñón motor
5	2781649	1	Potentiometer anchor	Attacco potenziometro	Attaque potentiometre	Anschluß Potentiometer	Enchufe potenciómetro
6	0292548	8	Screw	Vite	Vis	Schraube	Tornillo
7	2310208	1	Potentiometer assembly	Ass. potenziometro	Ens. potentiometre	Satz-Potentiometer	Grupo potenciómetro
8	2798272	1	Support	Supporto	Support	Socket	Soporte
9	2784135	1	Brushes + brushes holder kit	Kit spazzole + portaspazzole	Kit balais + porte balais	Satz-Bürste + Bürstenträger	Kit cepillos + portacepillos
10	2797443	1	Plate	Piastra motoruota	Plaque roue motrice	Platte	Plancha
11	0292684	8	Lock washer	Rosetta elastica	Rondelle souple	Federring	Arandela elastica
12	0296010	1	Screw	Vite	Vis	Schraube	Tornillo
13	2781086	1	Chain anchor	Tendicaten	Tendeur de chaine	Kettenspanner	Estiracadena
14	2781179	3	Crimp on blade terminals	Capicorda	C reux	Verbindungsklemme	Terminal
15	0136985	4	Screw	Vite	Vis	Schraube	Tornillo
16	0292682	4	Lock washer	Rosetta elastica	Rondelle souple	Federring	Arandela elastica
17	0320159	4	Washer	Rondella	Rondelle	Unterlegscheibe	Arandela
18	2798105	2	Axle	Perno	Axe	Stift	Perno
19	2781152	3	Crimp on pin terminals	Puntale	C reux	Verbindungsklemme	Terminal
20	2790294	3	Crimp on pin terminals	Puntale	C reux	Verbindungsklemme	Terminal
21	0302078	1	Dowel	Grano	Clavette	Stift	Espiga
22	0293774	2	Screw	Vite	Vis	Schraube	Tornillo
23	0292680	2	Lock washer	Rosetta elastica	Rondelle souple	Federring	Arandela elástica
24	2796732	3	Master link	Maglia di giunzione	Maillon de connexion	Kettenglied	Malla de junta
25	2781150	1	Connector	Connettore	Connecteur	Verbinder	Conector
26	2781151	1	Connector	Connettore	Connecteur	Verbinder	Conector
27	0296227	4	Screw	Vite	Vis	Schraube	Tornillo
28	2781590	1	Chain link	Maglia falsa	Maine fausse	Falsches Kettenglied	Malla falsa
29	0292517	1	Screw	Vite	Vis	Schraube	Tornillo
30	0136692	2	Nut	Dado	Ecrou	Mutter	Tuerca
31	2786264	1	Wired cable	Cavo cablato	Fil câblé	Verkabelter	Cable cablado
★ 32	2785172	1	Metal band (only for ULEE version)	Fascia metallica	Bande	Kabelhalterung	A brazadera

★ **Option / Optional / Optionnel / Wahlfrei / Opcional**

From serial N° / Da matr. /
Du matr. / Ab. seriennummer /
Desde la matr. :

Until serial N° / Fino a matr. /
Jusq' matr. / Bis zur serien-Nr. /
Hasta la matr. :

With the exception of /
Ad esclusione di / À l'exclusion de
/ Mit ausnahme von / Excepto :

Including / Compreso / Avec /
Einschließlich / Con :

A463T01615Y

REF.	PART NO.	Q.TY	DESCRIPTION	DESCRIZIONE	DESIGNATION	BENENNUNG	DENOMINACIONES
1	0296172	8	Screw	Vite	Vis	Schraube	Tornillo
2	0320159	8	Lock washer	Rosetta elastica	Rondelle souple	Federring	Arandela elástica
3	2790363	8	Bushing	Bussola	Douille	Buchse	Casquillo
4	2797167	2	Upper cage closing	C hiusura gabbia superiore	Fermeture cage supérieure	Verschluß	Cierre caja superior
5	2796373	16	Snap ring	Seeger	Seeger	Seeger	Anillo Seeger
6	2796383	4	Fork	Forcella	Eperon	Gabel	Horquilla
7	2796375	2	Rod	Asta	Tige	Schiene	Varilla
8	2796374	8	Axe	Perno	Axe	Stift	Perno
9	2798089	2	Lever for cage floor closing	Leva chiusura gabbia pavimento	Levier fermeture cage plancher	Hebel zum Verschluß Fußbodenkäfig	Palanca cierre jaula piso
10	0302466	2	Elastic pin	Spina elastica	Goupille elastique	elastischer Steckverbinder	Enchufe elástico
11	2798156	1	Right cage floor closing	C hiusura gabbia pavimento destra	Fermeture cage plancher droite	Verschluß rechter Fußbodenkäfig	Cierre jaula piso derecha
12	2798157	1	Left cage floor closing	C hiusura gabbia pavimento sinistra	Fermeture cage plancher gauche	Verschluß linker Fußbodenkäfig	Cierre jaula piso izquierda
13	0292509	2	Screw	Vite	Vis	Schraube	Tornillo
14	0329069	2	Nut	Dado	Écrou	Mutter	Tuerca
15	2799706	4	Washer	Rondella	Rondelle	Unterlegscheibe	Arandela
16	2798368	4	Bushing	Boccola	Douille	Buchse	Casquillo
17	0292681	2	Lock washer	Rosetta elastica	Rondelle souple	Federring	Arandela elástica
18	2798090	2	Rod	Asta	Tige	Schiene	Varilla
19	2798606	2	Gas spring	Asta a gas	Tige gaz	Gasschiene	Varilla del gas
20	2796376	2	Axle	Perno	Axe	Stift	Perno
21	2790817	4	Snap ring	Seeger	Seeger	Seeger	Anillo Seeger
22	2796372	4	Pin	Perno	Axe	Stift	Perno
23	2796380	2	Plug	Tappo	Bouchon	Stopfen	Tapa
24	2798158	2	Bottom cage closing	C hiusura gabbia inferiore	Fermeture cage inférieure	Verschluß	Cierre caja inferior

From serial N° / Da matr. /
 Du matr. / Ab. seriennummer /
 Desde la matr. :

Until serial N° / Fino a matr. /
 Jusq' matr. / Bis zur serien-Nr. /
 Hasta la matr. :

With the exception of /
 Ad esclusione di / À l'exclusion de
 / Mit ausnahme von / Excepto :

Including / Compreso / Avec /
 Einschließlich / Con :

A463T01615Y

HYSTER

INSERIRE

PAGINA 61

HYSTER

IN FORMATO A3

From serial N° / *Da matr. /*
Du matr. / *Ab. seriennummer /*
Desde la matr. :

Until serial N° / *Fino a matr. /*
Jusq' matr. / *Bis zur serien-Nr. /*
Hasta la matr. :

With the exception of /
Ad esclusione di / À l'exclusion de
/ Mit ausnahme von / Excepto :

Including / *Compreso / Avec /*
Einschließlich / Con :

A463T01615Y

REF.	PART NO.	Q.TY	DESCRIPTION	DESCRIZIONE	DESIGNATION	BENENNUNG	DENOMINACIONES
1	2798638	2	Fitting	Raccordo	Raccord	Verbindung	Racor
2	2785819	1	Steel hose (right cylinder-two stage)	Tubo rigido	Tuyau	Schlauch	Tubo
2	2785821	1	Steel hose (right cylinder-three stage)	Tubo rigido	Tuyau	Schlauch	Tubo
3	2785820	1	Steel hose (left cylinder-two stage)	Tubo rigido	Tuyau	Schlauch	Tubo
3	2785822	1	Steel hose (left cylinder-three stage)	Tubo rigido	Tuyau	Schlauch	Tubo
4	0292509	2	Screw	Vite	Vis	Schraube	Tornillo
5	0292681	2	Lock washer	Rosetta elastica	Rondelle souple	Federring	Arandela elastica
6	2798639	4	Fitting	Raccordo	Raccord	Verbindung	Racor
7	2798644	4	Fitting	Raccordo	Raccord	Verbindung	Racor
8	2797897	2	Manual release valve	Rubinetto d'emergenza	Robinet d'urgence	Notsperthahn	Gribo
9	2798657	2	Fitting	Raccordo	Raccord	Verbindung	Racor
10	0293796	4	Screw	Vite	Vis	Schraube	Tornillo
11	2783874	2	Clamp	Staffa	E trier	Bügel	Estribo
12	2798640	1	Hose L=3850mm	Tubo	Tuyau	Schlauch	Tubo
13	0292682	2	Lock washer	Rosetta elastica	Rondelle souple	Federring	Arandela elastica
14	0296024	2	Screw	Vite	Vis	Schraube	Tornillo
15	2781378	1	Oil level gauge	Indicatore di livello	Niveau de l'huile	Ölstand	Nivel de aceite
16	2798274	1	Tank	Serbatoio	Reservoir	Tank	Depósito
17	2780105	1	Filler tube screen	Filtro	Filtere	Filter	Filtro
18	2798641	2	Fitting	Raccordo	Raccord	Verbindung	Racor
19	2798642	2	Connector	Portagomma	Connecteur	Gummiauflage	Portagoma
20	2780935	1	Hose L=660mm	Tubo	Tuyau	Schlauch	Tubo
21	2780933	1	Hose L=350mm	Tubo	Tuyau	Schlauch	Tubo
22	2790189	1	Cartridge filter	Cartuccia filtro	Cartouche filtrante	Filtereinsatz	Cartucho filtro
23	2790018	1	O-Ring	Anello OR	Bague "O-Ring"	OR-Ring	Anillo OR
24	0293774	8	Screw	Vite	Vis	Schraube	Tornillo
25	0292680	8	Lock washer	Rosetta elastica	Rondelle souple	Federring	Arandela elastica
26	0292681	2	Lock washer	Rosetta elastica	Rondelle souple	Federring	Arandela elastica
27	0296011	2	Screw	Vite	Vis	Schraube	Tornillo
28	2790426	1	Filter	Filtro	Filtere	Filter	Filtro
29	2798273	1	Flow control valve	Valvola regolatrice di flusso	Soupape reglage de flux	Durchflußregler	Valvula reguladora de flujo
30	2780104	1	Cap	Tappo	Bouchon	Stopfen	Tapa
31	2798275	1	Oil tank flange	Flangia serbatoio olio	Bride de reservoir d'huile	Flansch Öltank	Arandela deposito aceite
32	2798643	4	Clamp	Fascetta	Bande	Kabelhalterung	Abrazadera
33	2780687	1	Hose L=850mm	Tubo	Tuyau	Schlauch	Tubo
34	2797889	1	Flange	Flangia	Bride	Flansch	Abrazadera
35	2796717	1	Flange	Flangia	Bride	Flansch	Abrazadera
36	2798779	1	Fitting	Raccordo	Raccord	Verbindung	Racor
37	2798658	2	Clamp	Fascetta	Bande	Kabelhalterung	Abrazadera
38	2798659	2	Connector	Portagomma	Connecteur	Gummiauflage	Portagoma
39	2798660	1	Plug	Tappo	Bouchon	Stopfen	Tapa
40	2780932	1	Hose L=1000mm	Tubo	Tuyau	Schlauch	Tubo
41	0320165	4	Washer	Rondella	Rondelle	Unterlegscheibe	Arandela
42	0296134	4	Nut	Dado	Écrou	Mutter	Tuerca
43	2797987	8	Collar	Collarino	Collier	Bund	Collar
44	0292562	4	Screw	Vite	Vis	Schraube	Tornillo
45	2785817	1	Support	Supporto elettrovalvola	Support	Lager	Soporte
46	0292681	4	Lock washer	Rosetta elastica	Rondelle souple	Federring	Arandela elastica
47	0296009	2	Screw	Vite	Vis	Schraube	Tornillo
48	2780185	1	Derivation joint	Bloccetto di derivazione	Bloc	Block	Bloque
49	0136681	2	Screw	Vite	Vis	Schraube	Tornillo
50	0292528	2	Screw	Vite	Vis	Schraube	Tornillo
51	0292683	2	Lock washer	Rosetta elastica	Rondelle souple	Federring	Arandela elastica
52	2797308	1	Motorpump support	Supporto motopompa	Support	Lager	Soporte
53	2799776	1	Hose L=1230mm	Tubo	Tuyau	Schlauch	Tubo
54	2790749	1	Washer	Rondella	Rondelle	Unterlegscheibe	Arandela
55	2796716	1	Valve	Valvola	Soupape	Ventil	Valvula
56	2799780	1	Fitting	Raccordo	Raccord	Verbindung	Racor
57	2799778	1	Fitting	Raccordo	Raccord	Verbindung	Racor
58	2799779	2	Washer	Rondella	Rondelle	Unterlegscheibe	Arandela
59	2799777	1	Plug	Tappo	Bouchon	Stopfen	Tapa
60	0320159	2	Washer	Rondella	Rondelle	Unterlegscheibe	Arandela
61	2784682	1	Lowering emergency key	Chiave per discesa emergenza	Clavette	Schlüssel	llave

SEE PAGES 208/209 FOR MM-INCH AND KG-POUND CONVERSION

From serial N° / Da matr. /

Until serial N° / Fino a matr. /

With the exception of /

Including / Compreso / Avec /

Du matr. / Ab. seriennummer /

Jusqu' matr. / Bis zur serien-Nr. /

Ad esclusione di / À l'exclusion de

Einschließlich / Con :

Desde la matr. :

Hasta la matr. :

/ Mit Ausnahme von / Excepto :

A463T01615Y

REF.	PART NO.	Q.TY	DESCRIPTION	DESCRIZIONE	DESIGNATION	BENENNUNG	DENOMINACIONES
1	2798661	1	Fitting	Raccordo	Raccord	Verbindung	Racor
2	2798662	1	Fitting	Raccordo	Raccord	Verbindung	Racor
3	2798663	1	Fitting	Raccordo	Raccord	Verbindung	Racor
4	2798664	1	Hose 3/8" L=3000mm	Tubo flex	Tuyau flex	Schlauch	Tubo
5	2798665	5	Fitting	Raccordo	Raccord	Verbindung	Racor
6	2780308	1	Hose 3/8" L=3200mm(lift height mm5280)	Tubo flex	Tuyau	Schlauch	Tubo
6	2780304	1	Hose 3/8" L=3630mm(lift height mm5940)	Tubo flex	Tuyau	Schlauch	Tubo
6	2799969	1	Hose 3/8" L=3855mm(lift height mm6280)	Tubo flex	Tuyau	Schlauch	Tubo
6	2780309	1	Hose 3/8" L=4190mm(lift height mm6780)	Tubo flex	Tuyau	Schlauch	Tubo
6	2780310	1	Hose 3/8" L=4235mm(lift height mm6860)	Tubo flex	Tuyau	Schlauch	Tubo
6	2780311	1	Hose 3/8" L=4515mm(lift height mm7280)	Tubo flex	Tuyau	Schlauch	Tubo
6	2799973	1	Hose 3/8" L=4840mm(lift height mm7780)	Tubo flex	Tuyau	Schlauch	Tubo
6	2780312	1	Hose 3/8" L=5175mm(lift height mm8280)	Tubo flex	Tuyau	Schlauch	Tubo
6	2780313	1	Hose 3/8" L=5440mm(lift height mm8690)	Tubo flex	Tuyau	Schlauch	Tubo
6	2780314	1	Hose 3/8" L=5500mm(lift height mm8780)	Tubo flex	Tuyau	Schlauch	Tubo
6	2799977	1	Hose 3/8" L=5825mm(lift height mm9280)	Tubo flex	Tuyau	Schlauch	Tubo
6	2780315	1	Hose 3/8" L=6040mm(lift height mm9610)	Tubo flex	Tuyau	Schlauch	Tubo
6	2780316	1	Hose 3/8" L=6745mm(lift height mm10680)	Tubo flex	Tuyau	Schlauch	Tubo
6	2799981	1	Hose 3/8" L=6810mm(lift height mm10780)	Tubo flex	Tuyau	Schlauch	Tubo
7	2780317	1	Hose 1/2" L=3200mm(lift height mm5280)	Tubo flex	Tuyau	Schlauch	Tubo
7	2780305	1	Hose 1/2" L=3630mm(lift height mm5940)	Tubo flex	Tuyau	Schlauch	Tubo
7	2799986	1	Hose 1/2" L=3855mm(lift height mm6280)	Tubo flex	Tuyau	Schlauch	Tubo
7	2780318	1	Hose 1/2" L=4190mm(lift height mm6780)	Tubo flex	Tuyau	Schlauch	Tubo
7	2780319	1	Hose 1/2" L=4235mm(lift height mm6860)	Tubo flex	Tuyau	Schlauch	Tubo
7	2780320	1	Hose 1/2" L=4515mm(lift height mm7280)	Tubo flex	Tuyau	Schlauch	Tubo
7	2780004	1	Hose 1/2" L=4840mm(lift height mm7780)	Tubo flex	Tuyau	Schlauch	Tubo
7	2780321	1	Hose 1/2" L=5175mm(lift height mm8280)	Tubo flex	Tuyau	Schlauch	Tubo
7	2780322	1	Hose 1/2" L=5440mm(lift height mm8690)	Tubo flex	Tuyau	Schlauch	Tubo
7	2780323	1	Hose 1/2" L=5500mm(lift height mm8780)	Tubo flex	Tuyau	Schlauch	Tubo
7	2780008	1	Hose 1/2" L=5825mm(lift height mm9280)	Tubo flex	Tuyau	Schlauch	Tubo
7	2780324	1	Hose 1/2" L=6040mm(lift height mm9610)	Tubo flex	Tuyau	Schlauch	Tubo
7	2780325	1	Hose 1/2" L=6745mm(lift height mm10680)	Tubo flex	Tuyau	Schlauch	Tubo
7	2799998	1	Hose 1/2" L=6810mm(lift height mm10780)	Tubo flex	Tuyau	Schlauch	Tubo
8	2798666	5	Fitting	Raccordo	Raccord	Verbindung	Racor
9	2798667	1	Hose 1/2" L=3000	Tubo flex	Tuyau	Schlauch	Tubo
10	2798668	1	Fitting	Raccordo	Raccord	Verbindung	Racor
11	2798669	1	Hose 1/2" L=3800	Tubo flex	Tuyau	Schlauch	Tubo
12	2798779	1	Fitting	Raccordo	Raccord	Verbindung	Racor
13	2798670	1	Fitting	Raccordo	Raccord	Verbindung	Racor
14	2798671	1	Hose 3/8" L=3600	Tubo flex	Tuyau	Schlauch	Tubo
15	2798780	1	Fitting	Raccordo	Raccord	Verbindung	Racor
16	2780326	1	Hose 3/8" L=1475mm(lift height mm5280)	Tubo flex	Tuyau	Schlauch	Tubo
16	2780327	1	Hose 3/8" L=1690mm(lift height mm5940)	Tubo flex	Tuyau	Schlauch	Tubo
16	2780328	1	Hose 3/8" L=1800mm(lift height mm6280)	Tubo flex	Tuyau	Schlauch	Tubo
16	2780329	1	Hose 3/8" L=1970mm(lift height mm6780)	Tubo flex	Tuyau	Schlauch	Tubo
16	2780330	1	Hose 3/8" L=1995mm(lift height mm6860)	Tubo flex	Tuyau	Schlauch	Tubo
16	2780331	1	Hose 3/8" L=2130mm(lift height mm7280)	Tubo flex	Tuyau	Schlauch	Tubo
16	2780332	1	Hose 3/8" L=2295mm(lift height mm7780)	Tubo flex	Tuyau	Schlauch	Tubo
16	2780333	1	Hose 3/8" L=2460mm(lift height mm8280)	Tubo flex	Tuyau	Schlauch	Tubo
16	2780334	1	Hose 3/8" L=2595mm(lift height mm8690)	Tubo flex	Tuyau	Schlauch	Tubo
16	2780335	1	Hose 3/8" L=2695mm(lift height mm8780)	Tubo flex	Tuyau	Schlauch	Tubo
16	2780302	1	Hose 3/8" L=2785mm(lift height mm9280)	Tubo flex	Tuyau	Schlauch	Tubo
16	2780336	1	Hose 3/8" L=2895mm(lift height mm9610)	Tubo flex	Tuyau	Schlauch	Tubo
16	2780337	1	Hose 3/8" L=3245mm(lift height mm10680)	Tubo flex	Tuyau	Schlauch	Tubo
16	2780338	1	Hose 3/8" L=3280mm(lift height mm10780)	Tubo flex	Tuyau	Schlauch	Tubo

SEE PAGES 208/209 FOR MM-INCH AND KG-POUND CONVERSION

From serial N° / Da matr. /
 Du matr. / Ab. seriennummer /
 Desde la matr. :

Until serial N° / Fino a matr. /
 Jusq' matr. / Bis zur serien-Nr. /
 Hasta la matr. :

With the exception of /
 Ad esclusione di / À l'exclusion de
 / Mit ausnahme von / Excepto :

Including / Compreso / Avec /
 Einschließlich / Con :

A463T01615Y

DESCRIPTION / DESCRIZIONE / DESIGNATION / BENENNUNG / DENOMINACIONES	PAGE NO.
MASTS (two stage) / MONTANTI (duplex) / MONTANTS (duplex) / PFOSTEN (duplex) / MONTANTE (duplex) (FIGURE 24)	92-93
MAIN LIFT CYLINDER (two stage) / CILINDRO SOLLEVAMENTO (duplex) / CYLINDRE DE SOULEVEMENT (duplex) / HUBZYLINDER (duplex) / CILINDRO DE ELEVACIÓN (duplex) (FIGURE 25)	94-95
CABLES AND CHAINS (two stage) / CAVI E CATENE (duplex) / CÂBLES ET CHAÎNES (duplex) / KABEL UND KETTEN (duplex) / CABLE Y CADENAS (duplex) (FIGURE 26)	96-97

CLICK HERE TO **DOWNLOAD** THE COMPLETE MANUAL

- Thank you very much for reading the preview of the manual.
- You can download the complete manual from: www.heydownloads.com by clicking the link below



- Please note: If there is no response to CLICKING the link, please download this PDF first and then click on it.

CLICK HERE TO **DOWNLOAD** THE COMPLETE MANUAL

DESCRIPTION / DESCRIZIONE / DESIGNATION / BENENNUNG / DENOMINACIONES	PAGE NO.
MASTS (three stage) / MONTANTI (triplex) / MONTANTS (triplex) / PFOSTEN (triplex) / MONTANTE (triplex) (FIGURE 27)	102-103
MAIN LIFT CYLINDER (three stage) / CILINDRO SOLLEVAMENTO (triplex) / CYLINDRE DE SOULEVEMENT (triplex) / HUBZYLINDER (triplex) / CILINDRO DE ELEVACIÓN (triplex) (FIGURE 28)	104-105
CABLES AND CHAINS (three stage) / CAVI E CATENE (triplex) / CÂBLES ET CHÂÎNES (triplex) / KABEL UND KETTEN (triplex) / CABLE Y CADENAS (triplex) (FIGURE 29)	106-109

DESCRIPTION / DESCRIZIONE / DESIGNATION / BENENNUNG / DENOMINACIONES	PAGE NO.
TRAVERSE FRAME / TRAVE / POUTRE / BALKEN / TRAVE (FIGURE 30)	112-115
ROTATOR / ROTAZIONE / ROTATION / ROTATION / ROTACIÓN (FIGURE 31)	116-117
ROTATOR CYLINDER / CILINDRO ROTAZIONE / CYLINDRE DE ROTATION / ROTATION ZYLINDER / CILINDRO ROTACIÓN (FIGURE 32)	118-119
ROTATOR LATCH / FERMO ROTAZIONE / ARRÊT DE ROTATION / ROTATIONSHALTER / SUJETADOR ROTACIÓN (FIGURE 33)	120-121
ROTATOR LATCH CYLINDER / CILINDRO GANCIO / CYLINDRE CROCHET / HACKENZYLINDER / CILINDRO GANCHO (FIGURE 34)	122-123
FORK CARRIAGE WITH FORKS / PIASTRA PORTA FORCHE CON FORCHE / PLAQUE PORTE-FOURCHES AVEC FOURCHES / GABELHALTERSPLATTE MIT GABELN / PLANCHA PORTE HORQUILLAS Y HORQUILLAS (FIGURE 35)	124-125
FRONT ARM / BRACCIO ANTERIORE / BRAS ANTÉRIEUR / VORDERAUSLEGER / BRAZO ANTERIOR (FIGURE 36)	126-127
REAR ARM / BRACCIO POSTERIORE / BRAS POSTÉRIEUR / HINTERAUSLEGER / BRAZO POSTERIOR (FIGURE 37)	128-129
PULLEYS ASSY (1 way group) / ASSIEME CARRUCOLE (gruppo 1 vía) / ENSEMBLE POUBLIES (groupe 1 voie) / SATZ-SCHEIBE (Gruppe 1 Weg) / GRUPO POLÉA (grupo 1 vía) (FIGURE 38)	130-131
HYDRAULIC CIRCUIT C1.0 / IMPIANTO IDRAULICO C1.0 / INSTALLATION HYDRAULIQUE C1.0 / HYDRAULIKANLAGE C1.0 / INSTALACIÓN HIDRÁULICA C1.0 (FIGURE 39)	132-133
HYDRAULIC CIRCUIT C1.3-V30XMU / IMPIANTO IDRAULICO C1.3-V30XMU / INSTALLATION HYDRAULIQUE C1.3-V30XMU / HYDRAULIKANLAGE C1.3-V30XMU / INSTALACIÓN HIDRÁULICA C1.3-V30XMU (FIGURE 39.1)	134-135
HYDRAULIC HOSE SWIVEL (1 way) / GIUNTO GIREVOLE (1 vía) / JOINT PIVOTANT (1 voie) / DREHKUPPLUNG (1 Weg) / JUNTURA GIRATORIA (1 vía) (FIGURE 40)	136-137
AUXILIARY LIFT MAST (lift height mm 1700) / MONTANTE SUPPLEMENTARE (sollevam. mm 1700) / MONTANT SUPPLÉMENTAIRE (levée mm 1700) / ZUSATZ-PFOSTEN (Heben mm 1700) / MONTANTE SUPPLEMENTARIO (elevación mm 1700) (FIGURE 41)	138-139
AUXILIARY CYLINDER (lift height mm 1700) / CILINDRO AUSILIARIO (sollevam. mm 1700) / CYLINDRE AUXILIARE (levée mm 1700) / HILFSZYLINDER (Heben mm 1700) / CILINDRO AUXILIAR (elevación mm 1700) (FIGURE 42)	140-141

ROTATORLATCH
 FERMOROTAZIONE
 ARRÊT DE ROTATION
 ROTATIONSHALTER
 SUJETADOR ROTACIÓN

FIGURE 33

REF.	PART NO.	Q.TY	DESCRIPTION	DESCRIZIONE	DESIGNATION	BENENNUNG	DENOMINACIONES
1	2798510	1	Hook	Gancio fermo rotazione	Crochet d'arrêt de rotation	Hacken von Rotationhalter	Gancho sujetador rotación
2	2798511	1	Anchor	Fissaggio cassa	Fix ation de boîtier	Kastenbefestigung	Sujeción caja
3	2798512	1	Washer	Rondella	Rondelle	Scheibe	Arandela
4	2798513	1	Spacer	Distanziale cassa	Entretoise de boîtier	Kastendistanzstück	Separador caja
5	2785937	1	Rotation stop assy	Ass. fermo rotazione	Ens. arrêt de rotation	Satz-Rotationhalter	Grupo sujetador rotación
6	2798515	2	Bushing	Boccola	Douille	Büchse	Casquillo
7	2798516	1	Snap ring	Seeger	Seeger	Seeger Ring	Anillo Seeger
8	0296029	1	Screw	Vite	Vis	Schraube	Tomillo
9	0302401	1	Nut	Dado	Ecrou	Mutter	Tuerca

From serial N° / Da matr. /
 Du matr. / Ab. seriennummer /
 Desde la matr. :

Until serial N° / Fino a matr. /
 Jusq' matr. / Bis zur serien-Nr. /
 Hasta la matr. :

With the exception of /
 Ad esclusione di / À l'exclusion de
 / Mit ausnahme von / Excepto :

Including / Compreso / Avec /
 Einschließlich / Con :

A463T01615Y

PULLEYS ASSY (1 way group)
ASSIEME CARRUCOLE (gruppo 1 via)
ENSEMBLE POUBLIES (groupe 1 voie)
SATZ-SCHEIBE (Gruppe 1 Weg)
GRUPO POLÉA (grupo 1 vía)

FIGURE 38

REF.	PART NO.	Q.TY	DESCRIPTION	DESCRIZIONE	DESIGNATION	BENENNUNG	DENOMINACIONES
1	2798562	1	Pulley support	Porta carrucola	Porte-poulie	Windeshalter	Porte poléa
2	2798563	2	Chain stretcher	Tendicatena	Tendeur de chaîne	Kettenspanner	Tensor de cadena
3	2798564	2	Spacer	Distanziale	Entretoise	Distanzstück	Separador
4	2798565	1	Plate	Antiscarrucolamento	Protection	Schutz	Protección
5	2798566	2	Chain pulley	Puleggia catena	Poulie chaîne	Kettenscheibe	Poléa cadena
6	2798567	1	Spacer	Distanziale	Entretoise	Distanzstück	Separador
7	2798568	2	Chain anchor	Attacco fisso	Attelage fixe	fester Anschluß	Conexión fija
8	2798569	2	Bearing	Cuscinetto	Roulement	Lager	Cojenete
9	2798570	4	Ring	Anello	Bague	Ring	Anillo
10	2798571	2	Snap ring	Seeger	Seeger	Seeger Ring	Anillo Seeger
11	2798572	4	Snap ring	Seeger	Seeger	Seeger Ring	Anillo Seeger
12	0320163	2	Washer	Rondella	Rondelle	Scheibe	Arandela
13	0292680	2	Lock washer	Rosetta elastica	Rondelle élastique	Federscheibe	Arandela elastica
14	0296010	2	Screw	Vite	Vis	Schraube	Tornillo
15	0292501	2	Screw	Vite	Vis	Schraube	Tornillo
16	0302403	2	Nut	Dado	Ecrou	Mutter	Tuerca
17	0015216	2	Cotter pin	Copiglia	Goupille	Splintloch	Espiga
18	2798578	4	Pin	Perno per copiglia	Pivot pour goupille	Splintlochsapfen	Perno para espiga
19	2785954	1	Pulleys assy	Ass. carrucole	Ens. Poulies	Satz-Scheibe	Grupo poléa

From serial N° / Da matr. /
 Du matr. / Ab. seriennummer /
 Desde la matr. :

Until serial N° / Fino a matr. /
 Jusq' matr. / Bis zur serien-Nr. /
 Hasta la matr. :

With the exception of /
 Ad esclusione di / À l'exclusion de
 / Mit ausnahme von / Excepto :

Including / Compreso / Avec /
 Einschließlich / Con :

A463T01615Y

AUXILIARY CYLINDER (lift height mm 1700)
 CILINDRO AUSILIARIO (sollevamento mm 1700)
 CYLINDRE AUXILIARE (levée mm 1700)
 HILFSZYLINDER (Heben mm 1700)
 CILINDRO AUXILIAR (elevación mm 1700)

FIGURE 42

REF.	PART NO.	Q.TY	DESCRIPTION	DESCRIZIONE	DESIGNATION	BENENNUNG	DENOMINACIONES
1	2798543	1	Rod-Cylinder	Stelo	Tige	Stock	Vástago
2	2798544	1	Ring nut	Ghiera	Ecrou	Zwinge	Anillo
3	2798545	1	Bushing support	Supporto boccola	Support de douille	Büchse	Soporte buje
4	2798546	1	Shell-Cylinder	Camicia	Chemise	Buchse	Camisa
5	2798547	2	Bushing	Boccola	Douille	Büchse	Buje
★	6	NSS	1 O-Ring	Anello OR	Bague "O-Ring"	OR-Ring	Anillo OR
★	7	NSS	1 Seal	Guarnizione	Joint	Dichtung	Guarnición
★	8	NSS	1 Wiper	Raschiatore	Raclette	Kratzer	Raspador
★	9	NSS	1 Seal	Guarnizione	Joint	Dichtung	Guarnición
10	2798552	1	Washer	Rondella	Rondelle	Unterlegscheibe	Arandela
11	0283149	1	Screw	Vite	Vis	Schraube	Tornillo
12	2798554	1	Seals kit	Kit guarnizioni	Kit joint	Dichtungssatz	Kit de guarniciones
13	2798539	1	Cylinder assy	Ass. cilindro	Ens. cylindre	Zylinder-Achse	Eje cilindro

★ **Included in Seal Kit / Incluso nel kit guarnizioni / Inclus en kit joints / Dichtungssatz / Incluido en kit de guarniciones**

From serial N° / Da matr. /
 Du matr. / Ab. seriennummer /
 Desde la matr. :

Until serial N° / Fino a matr. /
 Jusq' matr. / Bis zur serien-Nr. /
 Hasta la matr. :

With the exception of /
 Ad esclusione di / À l'exclusion de
 / Mit ausnahme von / Excepto :

Including / Compreso / Avec /
 Einschließlich / Con :

A463T01615Y

REF.	PART NO.	Q.TY	DESCRIPTION	DESCRIZIONE	DESIGNATION	BENENNUNG	DENOMINACIONES
1	2798113	4	Support (B1=1325mm)	Supporto	Support	Auflage	Soporte
1	2798114	4	Support (B1=1380mm)	Supporto	Support	Auflage	Soporte
1	2798115	4	Support (B1=1580mm)	Supporto	Support	Auflage	Soporte
2	2798116	4	Spacer	Distanziale	Entretoise	Abstandhalter	Separador
3	2798117	4	Washer	Rondella	Rondelle	U nterlegscheibe	Arandela
4	2790300	8	Bearing	C uscinetto	Roulement	Lager	C ojinete
5	2790034	4	Snap ring	Seeger	Seeger	Seeger	Anillo Seeger
6	2798118	4	Guide wheel	Ruota di guida	Roue de guide	Laufräder	Rueda guía
7	2784066	16	Screw M10X35	Vite	Vis	Schraube	Tornillo
7	0292517	16	Screw M10X50	Vite	Vis	Schraube	Tornillo
8	0292682	16	Lock washer	Rosetta elastica	Rondelle souple	Federring	Arandela elastica
9	0320159	16	Washer	Rondella	Rondelle	U nterlegscheibe	Arandela
10	2799511	AR	Shim	Spessore	Entretoise	Abstandhalter	Separador
11	0296238	4	Screw	Vite	Vis	Schraube	Tornillo

SEE PAGES 208/209 FOR MM-INCH AND KG-POUND CONVERSION

From serial N° / *Da matr. /*
 Du matr. / *Ab. seriennummer /*
 Desde la matr. :

Until serial N° / *Fino a matr. /*
 Jusq' matr. / *Bis zur serien-Nr. /*
 Hasta la matr. :

With the exception of /
Ad esclusione di / À l'exclusion de
/ Mit ausnahme von / Excepto :

Including / *Compreso / Avec /*
Einschließlich / Con :

A463T01615Y

REF.	PART NO.	Q.TY	DESCRIPTION	DESCRIZIONE	DESIGNATION	BENENNUNG	DENOMINACIONES
1	2786036	1	Flange	Plató porta pompa	Plateau	Plateau	Plato
2	2798323	1	Housing	Carcassa	Carcasse	Rahmen	Carcasa
3	2798339	1	Field	Campo elettropompa	Champ électropompe	Feld Elektropumpe	Campo electrobomba
4	2798321	1	Oil seal	Paraolio	Joint	Dichtung	Guarnición
5	0293795	9	Screw	Vite	Vis	Schraube	Tornillo
6	2798324	4	Pole	Polarino	Noyau magnetique	kleiner Pol	Polo
7	0296225	8	Screw	Vite	Vis	Schraube	Tornillo
8	2798343	1	Brush holder flange	Plató porta spazole	Plateau porte balais	Plateau Bürstenträger	Plato portacepillo
9	0293745	7	Screw	Vite	Vis	Schraube	Tornillo
10	0320155	23	Washer	Rondella	Rondelle	Unterlegscheibe	Arandela
11	2798330	1	Fan	Ventola	Ventilateur	Ventilator	Ventilador
12	2786577	1	Oldham coupling	Giunto motore-pompa	Joint moteur-pompe	Motor-Pumpen Verbindung	Acoplamiento motor- bomba
★	2780094	2	Brush with wear sensor	Spazzola con sensore	Balai avec capteur	Bürste mit sensor	Cepillo y sensor
14	2798332	1	Shield	Schermo	Ecran	Schirm	Pantalla
15	2797454	20	Screw	Vite	Vis	Schraube	Tornillo
16	0292679	28	Lock washer	Rosetta elastica	Rondelle souple	Federring	Arandela elástica
17	2798328	1	C lamp	Morsettiera	Borgnere	Klemmkasten	Tablero de bornes
18	2781272	1	Lifting motor ass'y	Ass. motore di sollevamento	Ens. moteur de soulevement	Hebemotor	Grupo motor de elevación
19	2798327	1	Screw	Vite	Vis	Schraube	Tornillo
20	2798346	2	Screw	Vite	Vis	Schraube	Tornillo
21	0296128	2	Nut	Dado	Ecrou	Mutter	Tuerca
22	0320159	2	Washer	Rondella	Rondelle	Unterlegscheibe	Arandela
23	2798341	4	Brush holder	Portaspazzole	Porte balais	Bürstenträger	Porta cepillo
24	2798340	8	Brush	Spazzola	Balai	Bürste	Cepillo
25	2798334	8	Spring	Molla	Ressort	Feder	Resorte
26	2798335	8	Insulator	Isolante	Isolant	Isolierstoff	Aislante
27	2798336	8	Insulator	Isolante	Isolant	Isolierstoff	Aislante
28	2798337	1	Armature	Indotto elettropompa	Induit électropompe	Anker Elektropumpe	Inductor electrobomba
29	2798333	1	O-Ring	Anello OR	Bague "O-Ring"	OR-Ring	Anillo OR
30	0124628	1	Bearing	Cuscinetto	Palier	Anker Motor	Cojinete
31	3007155	1	Bearing	Cuscinetto	Roulement	Lager	Cojinete
32	2790032	1	Snap ring	Seeger	A rretoir	Seeger	Anillo Seeger
33	2790036	1	Snap ring	Seeger	A rretoir	Seeger	Anillo Seeger
34	0320156	1	Washer	Rondella	Rondelle	Unterlegscheibr	Arandela
35	2798342	1	Connector	Collegamento con bullone	Connexion	Verbindung	Conexión
36	2798329	2	Connector	Collegamento con piallina	Connexion	Verbindung	Conexión
37	2781274	1	Pump	Pompa	Pompe	Pumpe	Bomba
38	2798782	1	Pump seal kit	Kit guarnizioni pompa	Kit joints pompe	Dichtungssatz Pumpe	Kit de guarniciones bomba
39	2786035	1	Support	Coppia piedi fissaggio	Support	Lager	Soporte

★ Option / Optional / Optionnel / Wahlfrei / Opcional

From serial N° / Da matr. /
 Du matr. / Ab. seriennummer /
 Desde la matr. :

Until serial N° / Fino a matr. /
 Jusq' matr. / Bis zur serien-Nr. /
 Hasta la matr. :

With the exception of /
 Ad esclusione di / À l'exclusion de
 / Mit ausnahme von / Excepto :

Including / Compreso / Avec /
 Einschließlich / Con :

A463T01615Y

REF.	PART NO.	Q.TY	DESCRIPTION	DESCRIZIONE	DESIGNATION	BENENNUNG	DENOMINACIONES
1	2798931	1	Fork carriage for forks-telescopic (L=800mm capacity 1360 kg)	Piastra porta forche estensibili	Plaque porte-fourches télescopiche	Gabelhaltersplatte-telescopische Gabeln	Plancha porte horquillas telescópicas
1	2784103	1	Heavy duty carriage (L=800mm capacity 1360 kg)	Piastra porta forche rinforzata	Plaque porte-fourches avec renfort	Gabelhaltersplatte mit versteifen	Plancha porte horquillas y refuerzo
1	2786283	1	Heavy duty carriage for forks-telescopic (L=800mm capacity 1360 kg)	Piastra porta forche estensibili rinforzata	Plaque porte-fourches télescopiche avec renfort	Gabelhaltersplatte-telescopische Gabeln mit versteifen	Plancha porte horquillas telescópicas y refuerzo
2	2798533	1	Stop down	Fermo discesa	Arrêt de descente	Abstiegshalter	Sujetador descenso
3	0296010	2	Screw	Vite	Vis	Schraube	Tornillo
4	0296025	1	Screw	Vite	Vis	Schraube	Tornillo
5	2798535	4	Bearing complete	Cuscinetto completo	Roulement complète	Lager Komplett	Cojete completo
6	0296193	8	Screw	Vite	Vis	Schraube	Tornillo
7	2785956	4	External ring	Anello esterno	Bague extérieur	Äußere Ring	Anillo exterior
8	2786057	1	Fork carriage assy for forks-telescopic (L=800mm capacity 1360 kg)	Ass. piastra porta forche estensibili	Ens. plaque porte-fourches télescopiche	Satz-Gabelhaltersplatte-telescopische Gabeln	Grupo plancha porte horquillas telescópicas
8	2786284	1	Heavy duty carriage assy (L=800mm capacity 1360 kg)	Ass. piastra porta forche rinforzata	Ens. plaque porte-fourches avec renfort	Satz-Gabelhaltersplatte mit versteifen	Grupo plancha porte horquillas y refuerzo
8	2786285	1	Heavy duty carriage for forks-telescopic assy (L=800mm capacity 1360 kg)	Ass. piastra porta forche estensibili rinforzata	Ens. plaque porte-fourches télescopiche avec renfort	Satz-Gabelhaltersplatte-telescopische Gabeln mit versteifen	Grupo plancha porte horquillas telescópicas y refuerzo
9	2781144	1	Lever	Leva	Levier	Hebel	Palanca
10	2781145	1	Roll pin	Spina elastica	Goupille elastique	Stekverbinder	Enchufe
11	2781146	1	Spring	Molla	Ressort	Feder	Resorte
12	2781147	1	Shaft	Perno	Axe	Stift	Perno
13	2785864	1	Lever kit	Kit leva	Kit levier	Kit-Hebel	Kit palanca
14	2786602	2	Fork 100x45x762 mm (E=750mm) with shim	Forca con spessore	Fourche avec renfort	Gabeln mit Versteifen	Horquilla y refuerzo
14	2786603	2	Fork 100x45x915 mm (E=903mm) with shim	Forca con spessore	Fourche avec renfort	Gabeln mit Versteifen	Horquilla y refuerzo
14	2786604	2	Fork 100x45x1066 mm (E=1054mm) with shim	Forca con spessore	Fourche avec renfort	Gabeln mit Versteifen	Horquilla y refuerzo
14	2786605	2	Fork 100x45x1219 mm (E=1207mm) with shim	Forca con spessore	Fourche avec renfort	Gabeln mit Versteifen	Horquilla y refuerzo
14	2786606	2	Fork 100x35x1200 mm (E=1188mm) with shim	Forca con spessore	Fourche avec renfort	Gabeln mit Versteifen	Horquilla y refuerzo
15	2786607	1	Shim	Spessore	Renfort	Versteifen	Refuerzo
16	0296254	2	Screw	Vite	Vis	Schraube	Tornillo
17	2786608	2	Fork 100x45x762 mm (E=736mm) with shim	Forca con spessore	Fourche avec renfort	Gabeln mit Versteifen	Horquilla y refuerzo
17	2786609	2	Fork 100x45x762 mm (E=726mm) with shim	Forca con spessore	Fourche avec renfort	Gabeln mit Versteifen	Horquilla y refuerzo
17	2786611	2	Fork 100x45x762 mm (E=711mm) with shim	Forca con spessore	Fourche avec renfort	Gabeln mit Versteifen	Horquilla y refuerzo
17	2786615	2	Fork 100x45x762 mm (E=701mm) with shim	Forca con spessore	Fourche avec renfort	Gabeln mit Versteifen	Horquilla y refuerzo
17	2785739	2	Fork 100x45x915 mm (E=889mm) with shim	Forca con spessore	Fourche avec renfort	Gabeln mit Versteifen	Horquilla y refuerzo
17	2786610	2	Fork 100x45x915 mm (E=879mm) with shim	Forca con spessore	Fourche avec renfort	Gabeln mit Versteifen	Horquilla y refuerzo
17	2786612	2	Fork 100x45x915 mm (E=864mm) with shim	Forca con spessore	Fourche avec renfort	Gabeln mit Versteifen	Horquilla y refuerzo
17	2786616	2	Fork 100x45x915 mm (E=854mm) with shim	Forca con spessore	Fourche avec renfort	Gabeln mit Versteifen	Horquilla y refuerzo
17	2784669	2	Fork 100x45x1066 mm (E=1040mm) with shim	Forca con spessore	Fourche avec renfort	Gabeln mit Versteifen	Horquilla y refuerzo
17	2785223	2	Fork 100x45x1066 mm (E=1030mm) with shim	Forca con spessore	Fourche avec renfort	Gabeln mit Versteifen	Horquilla y refuerzo
17	2786613	2	Fork 100x45x1066 mm (E=1015mm) with shim	Forca con spessore	Fourche avec renfort	Gabeln mit Versteifen	Horquilla y refuerzo
17	2783928	2	Fork 100x45x1066 mm (E=1005mm) with shim	Forca con spessore	Fourche avec renfort	Gabeln mit Versteifen	Horquilla y refuerzo
17	2784678	2	Fork 100x45x1219 mm (E=1193mm) with shim	Forca con spessore	Fourche avec renfort	Gabeln mit Versteifen	Horquilla y refuerzo
17	2784654	2	Fork 100x45x1219 mm (E=1183mm) with shim	Forca con spessore	Fourche avec renfort	Gabeln mit Versteifen	Horquilla y refuerzo
17	2786614	2	Fork 100x45x1219 mm (E=1168mm) with shim	Forca con spessore	Fourche avec renfort	Gabeln mit Versteifen	Horquilla y refuerzo
17	2785136	2	Fork 100x45x1219 mm (E=1158mm) with shim	Forca con spessore	Fourche avec renfort	Gabeln mit Versteifen	Horquilla y refuerzo
18	2784670	1	Shim (for fork with E=736-889-1040-1193 mm)	Spessore	Renfort	Versteifen	Refuerzo
18	2786617	1	Shim (for fork with E=726-879-1030-1183 mm)	Spessore	Renfort	Versteifen	Refuerzo
18	2784094	1	Shim (for fork with E=711-864-1015-1168 mm)	Spessore	Renfort	Versteifen	Refuerzo
18	2784559	1	Shim (for fork with E=701-854-1005-1158 mm)	Spessore	Renfort	Versteifen	Refuerzo
19	0296042	2	Screw	Vite	Vis	Schraube	Tornillo
20	2781144	1	Lever	Leva	Levier	Hebel	Palanca
21	2781145	1	Roll pin	Spina elastica	Goupille elastique	Stekverbinder	Enchufe
22	2781146	1	Spring	Molla	Ressort	Feder	Resorte
23	2781147	1	Shaft	Perno	Axe	Stift	Perno
24	2785864	1	Lev er kit	Kit leva	Kit levier	Kit-Hebel	Kit palanca

SEE PAGES 208/209 FOR MM-INCH AND KG-POUND CONVERSION

From serial N° / Da matr. /

Du matr. / Ab. seriennummer /

Desde la matr. :

Until serial N° / Fino a matr. /

Jusq' matr. / Bis zur serien-Nr. /

Hasta la matr. :

With the exception of /

Ad esclusione di / À l'exclusion de

/ Mit ausnahme von / Excepto :

Including / Compreso / Avec /

Einschließlich / Con :

A463T01615Y

MODEL C1.0

REF.	PART NO.	Q.TY	DESCRIPTION	DESCRIZIONE	DESIGNATION	BENENNUNG	DENOMINACIONES
1	2786645	1	Cover (arm L=570mm)	Coperchio	Couvercle	Abdeckung	Tapa
1	2799864	1	Cover (arm L=670mm)	Coperchio	Couvercle	Abdeckung	Tapa
⊕ 1	2799864	1	Cover (arm L=750mm)	Coperchio	Couvercle	Abdeckung	Tapa
2	2798663	4	Fitting	Raccordo	Raccord	Anschlußstück	Racord
3	2780095	1	Fitting	Raccordo	Raccord	Anschlußstück	Racord
5	2798780	3	Fitting	Raccordo	Raccord	Anschlußstück	Racord
6	1486356	1	Hose L=740mm	Tubo	Tuyau	Schaluch	Tubo
7	2798663	2	Fitting	Raccordo	Raccord	Anschlußstück	Racord
8	1497417	1	Hose L=650mm	Tubo	Tuyau	Schaluch	Tubo
9	2783580	2	Hose L=650mm	Tubo	Tuyau	Schaluch	Tubo
10	2786642	1	Support (arm L=570mm)	Supporto	Support	Lager	Soporte
10	2781311	1	Support (arm L=670mm)	Supporto	Support	Lager	Soporte
⊕ 10	2786643	1	Support (arm L=750mm)	Supporto	Support	Lager	Soporte
11	2780098	1	Hose L=1150mm	Tubo	Tuyau	Schaluch	Tubo
12	0296226	2	Screw	Vite	Vis	Schraube	Tornillo
13	2780099	2	Fitting	Raccordo	Raccord	Anschlußstück	Racord
14	2780107	2	Fitting	Raccordo	Raccord	Anschlußstück	Racord
15	2799865	1	Support	Support	Support	Lager	Soporte
16	2798592	4	Pin	Spina	Goupille	Stecker	Enchufe
17	1497415	1	Hose L=370mm	Tubo	Tuyau	Schaluch	Tubo
18	2799182	3	Fitting	Raccordo	Raccord	Anschlußstück	Racord
19	0292681	4	Lock washer	Rosetta elastica	Rondelle souple	Federring	Arandela elastica
20	2780101	1	Hose L=1150mm	Tubo	Tuyau	Schaluch	Tubo
21	0136749	4	Screw	Vite	Vis	Schraube	Tornillo
22	2798583	1	Body valve	Colonna valvola	Goujon de soup.	Ventilstift	Columna válvula
23	2786646	1	Valve	Valvola regolatrice di flusso	Soupape de réglage de flux	Ventil zur Flußregler	Válvula regulad. de fluio
24	2780102	2	Hose L=360mm	Tubo	Tuyau	Schaluch	Tubo
25	2799181	1	Fitting	Raccordo	Raccord	Anschlußstück	Racord
26	2790748	1	Washer	Rondella rame	Rondelle	Unterlescheibe	Arandela
27	0296157	10	Screw	Vite	Vis	Schraube	Tornillo

⊕ **Option / Optional / Optionnel / Wahlfrei / Opcional**

SEE PAGES 208/209 FOR MM-INCH AND KG-POUND CONVERSION

From serial N° / Da matr. /

Until serial N° / Fino a matr. /

With the exception of /

Including / Compreso / Avec /

Du matr. / Ab. seriennummer /

Jusq' matr. / Bis zur serien-Nr. /

Ad esclusione di / À l'exclusion de

Einschließlich / Con :

Desde la matr. :

Hasta la matr. :

/ Mit ausnahme von / Excepto :

A463T01615Y

REF.	PART NO.	Q.TY	DESCRIPTION	DESCRIZIONE	DESIGNATION	BENENNUNG	DENOMINACIONES
1	2799290	1	Kit-ZP win console & cable PC console	Kit-ZP win console+cavo PC console	Kit-ZP win console+fil PC console	Kit-ZP win console+Kabel PC console	Kit-ZP win console+cable PC console

From serial N° / *Da matr. /*
 Du matr. / *Ab. seriennummer /*
 Desde la matr. :

Until serial N° / *Fino a matr. /*
 Jusq' matr. / *Bis zur serien-Nr. /*
 Hasta la matr. :

With the exception of /
Ad esclusione di / À l'exclusion de
 / *Mit ausnahme von / Excepto :*

Including / *Compreso / Avec /*
Einschließlich / Con :

A463T01615Y

PART NO.	FIGURE	PART NO.	FIGURE	PART NO.	FIGURE	PART NO.	FIGURE	PART NO.	FIGURE	PART NO.	FIGURE	PART NO.	FIGURE
0015002	44,1	0152837	6,1	0292561	27	0292681	24	0293795	6,1	0296024	17	0296160	13
0015039	44,1	0152837	22	0292562	5	0292681	27	0293795	6,1	0296024	17,1	0296166	1
0015039	44,1	0152837	48	0292562	5,1	0292681	37	0293795	22	0296024	30	0296172	12
0015049	44,1	0152837	49	0292562	17	0292681	39	0293795	22	0296024	31	0296172	12,1
0015125	9	0167066	44,1	0292562	17,1	0292681	39,1	0293795	23	0296024	53	0296173	43
0015152	44,1	0176640	37	0292600	17,1	0292681	58	0293795	37	0296025	35	0296193	35
0015216	38	0197065	44,1	0292620	26	0292681	58,1	0293795	43	0296025	54	0296193	54
0015216	57	0197066	44,1	0292620	29	0292682	8	0293795	48	0296029	5	0296195	47
0015916	44,1	0197067	44,1	0292672	2	0292682	14	0293795	48	0296029	5,1	0296203	13
0015919	44,1	0206026	44,1	0292672	2	0292682	17	0293795	49	0296029	33	0296204	24
0015919	44,1	0220289	44,1	0292676	43	0292682	17,1	0293795	49	0296030	31	0296204	27
0016713	44,1	0222523	44,1	0292678	1	0292682	43	0293795	50	0296039	31	0296215	55
0016713	44,1	0239503	5	0292678	2	0292682	45	0293796	2	0296039	31	0296216	13
0016719	44,1	0239503	5,1	0292678	43	0292682	55	0293796	17	0296041	37	0296216	43
0016854	9	0239503	24	0292679	2	0292683	1	0293796	17,1	0296042	54	0296217	1
0017405	9	0239503	27	0292679	6	0292683	5	0293796	30	0296043	1	0296217	1
0124628	6	0270876	9	0292679	6	0292683	5,1	0293796	53	0296043	31	0296217	5
0124628	6,1	0283149	42	0292679	23	0292683	17	0293797	24	0296057	41	0296217	5,1
0124628	22	0283149	52	0292679	36	0292683	17,1	0293797	24	0296057	51	0296217	10
0124628	23	0286619	44,1	0292679	43	0292683	37	0293797	27	0296058	37	0296217	46
0124628	48	0287817	6,1	0292679	43	0292684	8	0293797	27	0296059	37	0296225	6
0124628	49	0287817	22	0292679	50	0292684	37	0293799	24	0296128	6,1	0296225	23
0124628	50	0287817	48	0292680	2	0292685	17,1	0293799	27	0296128	22	0296225	50
0132860	5	0287817	49	0292680	2	0292685	24	0296000	30	0296128	23	0296226	30
0132860	5,1	0287854	55	0292680	8	0292685	27	0296000	53	0296128	25	0296226	39
0136681	17	0292500	2	0292680	17	0293727	2	0296002	55	0296128	28	0296226	39,1
0136681	17,1	0292500	24	0292680	17,1	0293727	2	0296003	22	0296128	48	0296226	53
0136687	6,1	0292500	24	0292680	24	0293727	2	0296003	49	0296128	49	0296226	55
0136687	22	0292500	27	0292680	24	0293741	6,1	0296009	17	0296128	50	0296226	55
0136687	30	0292500	27	0292680	24	0293741	22	0296009	17,1	0296134	17	0296226	58
0136687	48	0292501	5	0292680	27	0293741	25	0296009	24	0296134	17,1	0296226	58,1
0136687	49	0292501	5,1	0292680	27	0293741	48	0296009	27	0296136	26	0296227	6,1
0136687	53	0292501	38	0292680	27	0293741	49	0296010	8	0296136	29	0296227	8
0136687	55	0292501	57	0292680	38	0293743	2	0296010	32	0296151	10	0296227	22
0136692	6	0292509	12	0292680	43	0293743	25	0296010	35	0296151	46	0296227	24
0136692	8	0292509	12,1	0292680	43	0293743	43	0296010	37	0296151	55	0296227	27
0136749	39	0292509	17	0292680	43	0293745	23	0296010	38	0296157	30	0296227	48
0136749	39,1	0292509	17,1	0292680	57	0293745	36	0296010	54	0296157	30	0296227	49
0136749	58	0292510	17,1	0292681	1	0293745	50	0296010	57	0296157	31	0296238	10
0136749	58,1	0292514	14	0292681	5	0293759	6	0296011	5	0296157	39	0296238	45
0136985	8	0292517	8	0292681	5,1	0293762	31	0296011	5,1	0296157	39,1	0296238	46
0136985	47	0292517	45	0292681	12	0293762	36	0296011	17	0296157	39,1	0296241	1
0138573	44,1	0292528	17	0292681	12,1	0293774	2	0296011	17,1	0296157	53	0296254	54
0138573	44,1	0292528	17,1	0292681	17	0293774	8	0296013	5	0296157	53	0296452	43
0148605	2	0292533	5	0292681	17	0293774	17	0296013	5,1	0296157	58	0296496	43
0148605	10	0292533	5,1	0292681	17	0293774	17,1	0296016	5	0296157	58,1	0296498	1
0148605	15	0292548	8	0292681	17,1	0293774	24	0296016	5,1	0296157	58,1	0296508	6
0148605	16	0292548	30	0292681	17,1	0293774	27	0296022	5	0296159	43	0302078	8
0148605	46	0292548	53	0292681	17,1	0293774	43	0296022	5,1	0296159	47	0302083	11
0152837	6	0292561	24	0292681	17,1	0293795	6	0296023	36	0296159	47	0302093	31

CLICK HERE TO **DOWNLOAD** THE COMPLETE MANUAL

- Thank you very much for reading the preview of the manual.
- You can download the complete manual from: www.heydownloads.com by clicking the link below



- Please note: If there is no response to CLICKING the link, please download this PDF first and then click on it.

CLICK HERE TO **DOWNLOAD** THE COMPLETE MANUAL